

An alle nationalen Fussball- und Kontinentalverbände

## Rundschreiben Nr. 7

Zürich, 11. November 2016  
SEC/2016-C143/bru

# 131. Jahresgeschäftssitzung (JGS) des International Football Association Board (IFAB) – Entscheidungen

Die 131. JGS des IFAB fand am 3. November 2016 in London statt, in Vorbereitung auf die kommende 131. Jahresversammlung am 3. März 2017.

Die JGS wurde hinsichtlich einer Reihe von Experimenten auf den neuesten Stand gebracht, darunter die Videounterstützung für Schiedsrichter (VÜS), der vierte Auswechselspieler in der Verlängerung, Zeitstrafen (Strafbänke) und Regel 12 – Vereiteln einer offensichtlichen Torchance („denying an obvious goal-scoring opportunity – DOGSO“).

Die JGS war erfreut, dass die Überarbeitung der Spielregeln 2016/17 großen Anklang fand, und stimmte darin überein, im Rahmen der Jahresversammlung die Zustimmung für eine Reihe von Regeländerungen für 2017/18 zu empfehlen, sowie angesichts nachfolgender Anfragen von nationalen Fussballverbänden einige Regelerläuterungen, die in erster Linie bei der Übersetzung hilfreich sein sollen – die wichtigsten dieser Erläuterungen sind weiter unten aufgeführt.

Da die umfassende Überarbeitung beinahe abgeschlossen ist, wurde vereinbart, dass der strategische Schwerpunkt des IFAB bei weiteren künftigen Änderungen der Spielregeln auf drei wichtigen Bereichen liegen wird:

- Fairness und Integrität
- Allgemeingültigkeit und Einbeziehung
- Weiterentwicklung von Technologien

Alle vorgeschlagenen Änderungen werden im Kontext dieser drei strategischen Säulen untersucht.

Einige Einzelheiten zu den Entscheidungen und Diskussionen der JGS werden weiter unten umrissen; das Sitzungsprotokoll ist in Kürze auf [www.theifab.com](http://www.theifab.com) verfügbar.

## **1. Unsportliches Betragen**

Die JGS bestätigte die Anfrage der FIFA, zwei Aspekte des unsportlichen Betragens hervorzuheben, die offenbar zunehmen:

- Bei einem Abstoss spielt ein verteidigender Spieler absichtlich den Ball, ehe er den Strafraum verlassen hat.
- Ein Spieler führt absichtlich einen Einwurf so aus, dass der Ball nicht auf das Spielfeld gelangt.

Oft versucht der Spieler absichtlich, auf Zeit zu spielen, und weiß, dass der Einwurf/Abstoss wiederholt werden wird, da der Ball nicht im Spiel gewesen ist. Schiedsrichter werden gebeten, aufmerksam zu sein, und ein Spieler, der auf diese Weise absichtlich Zeit schindet, ist zu verwarnen (Gelbe Karte); die verlorene Zeit ist nachzuspielen.

## **2. Erläuterungen zu den Spielregeln 2016/17**

Der IFAB wurde gebeten, häufig zum Zwecke der Übersetzung, einige Teile der Spielregeln 2016/17 zu erläutern. Der Wortlaut aller dieser Erläuterungen wird einen Teil der Vorschläge für die Spielregeln 2017/18 bilden, die auf der Jahresversammlung behandelt werden. Die JGS möchte jedoch folgende wichtige Erläuterungen hervorheben:

### **REGEL 5 – DER SCHIEDSRICHTER**

- Wenn ein Mitglied des medizinischen Personals einer Mannschaft aus der technischen Zone verbannt wird, darf diese Person weiterhin einen Spieler behandeln, wenn kein anderes medizinisches Personal anwesend ist.

### **REGEL 10 – ERMITTLUNG DES SPIELAUSGANGS**

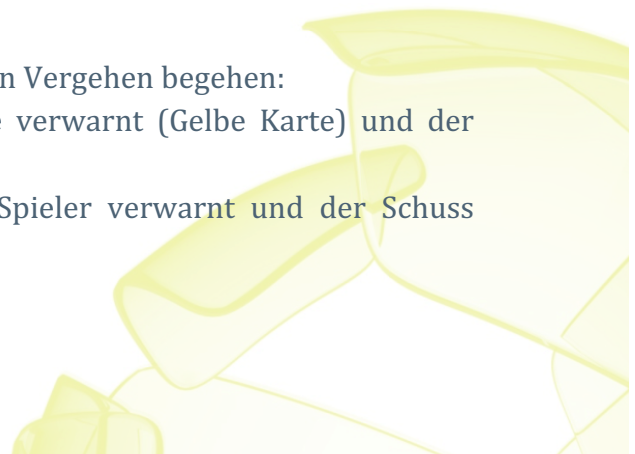
#### **Elfmeterschiessen**

#### **Vergehen durch den Schützen**

- Wenn der Schütze ein Vergehen begeht, ist der Schuss hinfällig (wird als „verfehlt“ erfasst).

#### **Vergehen durch den Torwart und den Schützen**

- Wenn sowohl der Torwart als auch der Schütze ein Vergehen begehen:
  - Wenn ein Tor erzielt wird, wird der Schütze verwarnet (Gelbe Karte) und der Schuss wird als „verfehlt“ erfasst.
  - Wenn kein Tor erzielt wird, werden beide Spieler verwarnet und der Schuss wiederholt.



## **REGEL 12 – FOULS UND FEHLVERHALTEN**

### **Indirekte Freistöße**

- Beleidigungen/beleidigende Gesten werden mit einem indirekten Freistoss geahndet, selbst wenn der Spieler verwahrt (Gelbe Karte) oder des Feldes verwiesen wird (Rote Karte). Der direkte Freistoss für „Vergehen gegen einen Spielfeldbesitzer“ gilt für direkte körperliche Vergehen (Schieben, Halten, Schlagen usw.) und nicht für Beleidigungen oder beleidigende Gesten.

### **Feldverweiswürdiges Vergehen**

- Wenn sich der Angreifer in der letzten Phase eines Angriffs diagonal bewegt, um an einem Torwart/Verteidiger vorbeizuziehen, besteht noch immer eine offensichtliche Torchance, sofern die allgemeine Bewegung des Spielers in Richtung des gegnerischen Tores führte.

### **Verhindern einer offensichtlichen Torchance durch Betreten des Spielfeldes**

- Jeder Spieler, Auswechselspieler oder Teamoffizielle, der das Spielfeld ohne die erforderliche Erlaubnis des Schiedsrichters betritt und ein Tor oder eine offensichtliche Torchance verhindert, muss des Feldes verwiesen werden, selbst wenn kein anderes Vergehen stattgefunden hat.

## **REGEL 14 – DER STRAFSTOSS**

### **Vergehen durch den Torwart und den Schützen**

- Wenn sowohl der Torwart als auch der Schütze ein Vergehen begehen:
  - Wenn ein Tor erzielt wird, wird der Schütze verwahrt (Gelbe Karte) und das Spiel wird mit einem indirekten Freistoss für die verteidigende Mannschaft vom Strafstoßpunkt aus fortgesetzt.
  - Wenn kein Tor erzielt wird, werden beide Spieler verwahrt und der Schuss wiederholt.

### **3. Spielregeln 2017/18**

Für 2017/18 wird eine kleine Reihe von Regeländerungen vorgeschlagen; dabei sind fast alle eine logische Folge aus der Überarbeitung der Spielregeln von 2016/17.

Darüber hinaus wird die Jahresversammlung Änderungen im Abschnitt „Modifikationen“ der Spielregeln erwägen, um nationalen Fussballverbänden (und den Wettbewerben, die sie überwachen) größere Flexibilität zu gewähren, damit einige „organisatorische“ Regelteile, z. B. die Spieldauer, Auswechslungen usw. modifiziert werden können, um dem Fussball in ihren Ländern zu dienen und diesen zu fördern.

#### 4. Video-Schiedsrichterassistenten (VSA)

Bei den Vorbereitungen für das Experiment Videounterstützung für Schiedsrichter (VSA) wurden große Fortschritte erzielt. 20 Wettbewerbe (darunter die FIFA) sind daran beteiligt. Hauptpunkte:

- **„Minimale Beeinträchtigung – maximaler Nutzen“** – der VSA ist nur für Schlüsselereignisse vorgesehen, die Einfluss auf den Spielverlauf haben (Tore, Strafraumsituationen, direkte rote Karten und Verwechslungen) sowie für schwerwiegende übersehene Ereignisse. Dadurch soll verhindert werden, dass der unerlässliche Spielfluss und die Emotion des Spiels durch ständige Unterbrechungen für Videoprüfungen verloren gehen.
- **„War die Entscheidung des Schiedsrichters EINDEUTIG falsch?“** – VSAs werden nur eingesetzt, um EINDEUTIGE Fehler zu korrigieren
- **„Ein Protokoll – von allen verwendet“** – jeder Wettbewerb verwendet exakt das gleiche Protokoll, welches entworfen wurde, um dem VSA-Experiment die größte Chance auf Erfolg zu geben.

Weitere Informationen zum VSA-Experiment finden Sie auf [www.theifab.com](http://www.theifab.com).

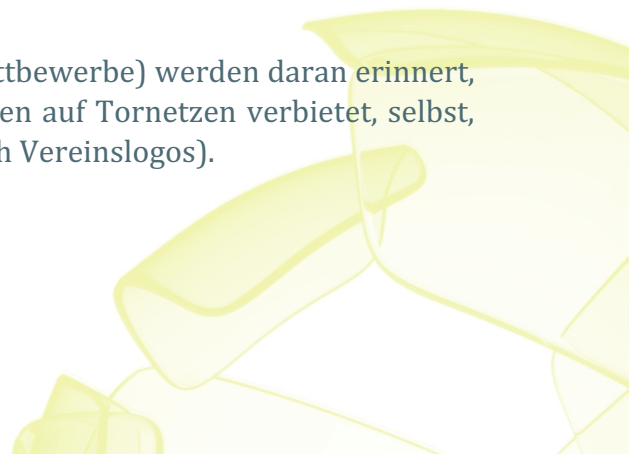
#### 5. Elektronische Kommunikation

Die IFAB-Jahresversammlung wird den Einsatz von elektronischen Kommunikationssystemen durch Personal in der technischen Zone diskutieren. Der IFAB möchte jedoch klarstellen, dass:

- **Spieler keinerlei elektronische oder Kommunikationsausrüstung verwenden oder tragen dürfen** (ausgenommen dort, wo EPTS erlaubt sind).
- Teamoffizielle elektronische Kommunikation verwenden dürfen, wenn sie **direkt mit dem Wohlbefinden und der Sicherheit der Spieler verbunden sind**.

#### 6. Logos auf Tornetzen

Nationale Verbände und Fussballbunde (und ihre Wettbewerbe) werden daran erinnert, dass Regel 1 jegliche Logos, Embleme oder Werbungen auf Tornetzen verbietet, selbst, wenn sie in die Tornetze integriert sind (einschließlich Vereinslogos).



Die Spielregeln sind ein entscheidendes Werkzeug, um den Fussball von den untersten bis zu den höchsten Klassen fair, zugänglich und unterhaltsam zu gestalten.

In enger Zusammenarbeit mit der FIFA wird der IFAB weiterhin sicherzustellen, dass die Spielregeln der Fairness und Integrität des Spiels auf dem Spielfeld dienen und sie schützen.

Vielen Dank für Ihre Aufmerksamkeit. Bitte zögern Sie nicht, uns bei Fragen zu kontaktieren.

Mit freundlichen Grüßen,  
Der IFAB



Lukas Brud  
Sekretär

CC: FIFA

